

Fiche technique :

# ES-C 713



 **MANITOU**  
HANDLING YOUR WORLD

| Caractéristiques techniques |                                                                  | Métrique  |                          |
|-----------------------------|------------------------------------------------------------------|-----------|--------------------------|
| 1.1                         | Fabricant                                                        |           | Manitou                  |
| 1.2                         | Modèle                                                           |           | ES-C 713                 |
| 1.3                         | Source d'alimentation                                            |           | Électrique - Plomb       |
| 1.4                         | Type de conduite                                                 |           | Accompagnant             |
| 1.5                         | Capacité max.                                                    | Q         | 1300 kg                  |
| 1.6                         | Centre de gravité de la charge                                   | c         | 500 mm                   |
| 1.8                         | Distance du talon des fourches à l'axe de l'essieu arrière       | x         | 157 mm                   |
| 1.9                         | Empattement                                                      | y         | 1200 mm                  |
| Poids                       |                                                                  |           |                          |
| 2.1                         | Poids de service                                                 |           | 2200 kg                  |
| 2.2                         | Poids sur essieu avant (en charge) / arrière (en charge)         |           | 450 kg / 3050 kg         |
| 2.3                         | Poids sur essieu avant (à vide) / arrière (à vide)               |           | 1150 kg / 1050 kg        |
| Roues                       |                                                                  |           |                          |
| 3.1                         | Type de roues                                                    |           | Bandage en polyuréthane  |
| 3.3                         | Nombre de roues porteuses / Taille des roues porteuses           |           | 2 / 250x100              |
| 3.5                         | Nombre de roues avant / arrière                                  |           | 1 / 2                    |
| 3.5.2                       | Nombre de roues motrices / Taille des roues motrices             |           | 1/254x100                |
| 3.7                         | Voie (milieu des roues) arrière                                  | b11       | 1003 mm                  |
| Dimensions                  |                                                                  |           |                          |
| 4.15                        | Hauteur de fourche en position basse                             | h13       | 45 mm                    |
| 4.19                        | Longueur hors-tout                                               | l1        | 2690 mm                  |
| 4.20                        | Longueur au talon des fourches                                   | l2        | 1540 mm                  |
| 4.21                        | Largeur hors tout                                                | b1        | 1120 mm                  |
| 4.22                        | Section de fourches / Largeur de fourches / Longueur de fourches | s / e / l | 40 mm / 100 mm / 1150 mm |
| 4.24                        | Largeur du tablier porte fourches (avec dossier de charge)       | b3        | 750 mm                   |
| 4.31                        | Garde au sol sous le mât                                         | m1        | 31 mm                    |
| 4.32                        | Garde au sol au centre de l'empattement                          | m2        | 62 mm                    |
| 4.33                        | Largeur d'allée pour palettes 1000 x 1200 transversales          | Ast       | 3028 mm                  |
| 4.34                        | Largeur d'allée pour palette 800 x 1200 en longueur              | Ast       | 3136 mm                  |
| 4.35                        | Rayon de giration                                                | Wa        | 1560 mm                  |
| 4.9                         | Hauteur du timon en position min. / de timon en position max     | h14       | 1005 mm / 1405 mm        |
| Performances                |                                                                  |           |                          |
| 5.1                         | Vitesse de déplacement (en charge / à vide)                      |           | 6 km/h / 6 km/h          |
| 5.2                         | Vitesse de levée (en charge / à vide)                            |           | 0.11 m/s / 0.20 m/s      |
| 5.3                         | Vitesse de descente (en charge / à vide)                         |           | 0.22 m/s / 0.21 m/s      |
| 5.8                         | Pente franchissable maximale - en charge / à vide                |           | 5 % / 8 %                |
| 5.10                        | Frein de service                                                 |           | Électro-magnétiques      |
| Moteur                      |                                                                  |           |                          |
| 6.1                         | Puissance moteur translation (S2 60 min)                         |           | 2 kW                     |
| 6.2                         | Puissance du moteur de levage à S3 15 %                          |           | 4 kW                     |
| 6.3                         | Batterie conformément à la norme DIN 43531/35/36 A, B, C         |           | DIN 43535-B              |
| 6.4                         | Tension batterie / Capacité de la batterie                       |           | 24 V / 315 Ah            |
| 6.5                         | Poids de la batterie (+/- 5 %)                                   |           | 275 kg                   |
| Divers                      |                                                                  |           |                          |
| 8.1                         | Type d'unité motrice                                             |           | DC                       |
| 8.4                         | Niveau sonore à l'oreille du cariste selon DIN 12 053            |           | 65 dB                    |

### ES-C 713 - Schémas d'encombrement



## Caractéristiques des mâts et capacités résiduelles

| Cylindre central simplex (CCS)                |    | CCS 15 | CCS 17 |
|-----------------------------------------------|----|--------|--------|
| $\alpha$ - Inclinaison du mât/tablier, avant  | °  | 4      | 4      |
| $\beta$ - Inclinaison du mât/tablier, arrière | °  | 6      | 6      |
| h1 - Hauteur du mât abaissé                   | mm | 1955   | 2205   |
| h2 - Mât levée libre                          | mm | 1420   | 1670   |
| h3 - Hauteur de levage                        | mm | 1500   | 1700   |
| h4 - Hauteur mât déployé                      | mm | 2030   | 2280   |
| Capacité résiduelle à hauteur maximale        | kg | 1300   | 1300   |

| Duplex à visibilité totale (FVD)             |    | FVD 29 | FVD 34 | FVD 38 |
|----------------------------------------------|----|--------|--------|--------|
| $\alpha$ - Inclinaison du mât/tablier, avant | °  | 3      | 3      | 3      |
| h1 - Hauteur du mât abaissé                  | mm | 1955   | 2205   | 2405   |
| h3 - Hauteur de levage                       | mm | 2900   | 3400   | 3800   |
| h4 - Hauteur mât déployé                     | mm | 3460   | 3960   | 4360   |
| Capacité résiduelle à hauteur maximale       | kg | 1300   | 1300   | 1100   |

| Duplex à levée libre (FLD)                    |    | FLD 29 | FLD 34 |
|-----------------------------------------------|----|--------|--------|
| $\alpha$ - Inclinaison du mât/tablier, avant  | °  | 4      | 4      |
| $\beta$ - Inclinaison du mât/tablier, arrière | °  | 6      | 6      |
| h1 - Hauteur du mât abaissé                   | mm | 1955   | 2205   |
| h2 - Mât levée libre                          | mm | 1420   | 1670   |
| h3 - Hauteur de levage                        | mm | 2900   | 3400   |
| h4 - Hauteur mât déployé                      | mm | 3460   | 3960   |
| Capacité résiduelle à hauteur maximale        | kg | 1300   | 1300   |

| Free Lift Triplex (FLT)                       |    | FLT 42 | FLT 47 | FLT 54 |
|-----------------------------------------------|----|--------|--------|--------|
| $\alpha$ - Inclinaison du mât/tablier, avant  | °  | 4      | 4      | 4      |
| $\beta$ - Inclinaison du mât/tablier, arrière | °  | 6      | 6      | 6      |
| h1 - Hauteur du mât abaissé                   | mm | 1915   | 2075   | 2315   |
| h2 - Mât levée libre                          | mm | 1380   | 1540   | 1790   |
| h3 - Hauteur de levage                        | mm | 4200   | 4700   | 5400   |
| h4 - Hauteur mât déployé                      | mm | 4770   | 5250   | 5980   |
| Capacité résiduelle à hauteur maximale        | kg | 900    | 700    | 500    |

**Siège Social**

B.P. 249 - 430 rue de l'Aubinière  
44150 Ancenis Cedex - France

Tel: +33 (0)2 40 09 10 11 - Fax: +33 (0)2 40 09 10 97

[www.manitou.com](http://www.manitou.com)



Cette publication présente le descriptif des versions et possibilités de configuration des produits Manitou qui peuvent différer en équipement. Les équipements présentés dans cette brochure peuvent être de série, en option, ou non disponibles suivant les versions. Manitou se réserve le droit, à tout moment et sans préavis, de modifier les spécifications décrites et représentées. Les spécifications portées n'engagent pas le constructeur. Pour plus de détails, contactez votre concessionnaire Manitou. Document non contractuel. Présentation des produits non contractuelle. Liste des spécifications non exhaustive. Les logos ainsi que l'identité visuelle de l'entreprise sont la propriété de Manitou et ne peuvent être utilisés sans autorisation. Tous droits réservés. Les photos et schémas contenus dans la présente brochure ne sont fournis qu'à des fins de consultation et à titre indicatif.

Manitou BF SA - Société anonyme à conseil d'administration - Capital social : 39 668 399 euros - 857 802 508 RCS Nantes